



TREUENER LANDBOTE

AMTSBLATT DER STADT TREUEN EINSCHLIESSLICH DER ORTSCHAFTEN UND ORTSTEILE

28. JAHRGANG

AUSGABE NUMMER 24 • 2. DEZEMBER 2021

Treuener begehen ersten Advent mit besinnlichem „Anlichteln“

Wo es sonst am ersten Adventswochenende dichtes Gedränge gab und es nach gebrannten Mandeln und Glühwein duftete, herrschte auch in diesem Jahr wieder ungewohnte Stille. Unser Weihnachtsmarkt, der bereits mit viel Mühe gemäß den bis dahin entsprechenden Vorschriften geplant war, musste aufgrund der dramatischen Corona-Lage im Freistaat Sachsen, wie alle anderen Weihnachtsmärkte im Land auch, sehr kurzfristig abgesagt werden.

Im vergangenen Jahr wurde deshalb das „Anlichteln“ am ersten Sonntag im Advent ins Leben gerufen, um einerseits trotz allem etwas weihnachtliche Atmosphäre in die Treuener Innenstadt zu bringen und andererseits unseren kleinen Handelsgeschäften im ländlichen Raum die Möglichkeit zu geben, ihre Waren unter den schwierigen, aber gebotenen Regeln zu verkaufen. So begingen wir auch in diesem Jahr gemeinsam, soweit dies möglich war, den 1. Advent auf eine andere Weise als in den vielen Jahren zuvor. Nach den verständnisvollen und herzlichen Worten unserer Bürgermeisterin auf dem Marktplatz hielt Herr Pfarrer Konnerth eine berührende Adventsandacht. Der Posaunenchor der Barthomäuskirche spielte zum Strahlen aller weihnachtliche Weisen, Altbewährtes und Modernes gleichermaßen. Danach sang die junge Akvile Kalinaite, als schwungvolle, aktive Neueicherin, zum Spiel auf ihrem Piano Lieder zur Freude und Hoffnung. Natürlich waren auch die Läden für die ersten Weihnachtseinkäufe geöffnet und die Gaststätte Vaterland verkaufte aus ihrem Außenimbiss köstliche, selbsthergestellte Getränke und Leckereien. Eine Bereicherung war das Häuschen der Stadtverwaltung nebenan, in der die nagelneuen Kalender „Treuener – damals und heute“ im Zusammenwirken mit der Bürgermeisterin und im stündlichen Schlagabtausch von unseren Stadträten sowie dem Geschäftsführer der Treuener Wohnungsverwaltung verkauft wurden. Natürlich waren auch unser Bürgerpolizist und unsere Mitarbeiter der öffentlichen Ordnung anwesend und freuten sich mit den Gästen über den harmonischen Verlauf des Nachmittages, selbstverständlich unter der vorbildlichen Einhaltung der Corona-Regeln aller Anwesenden.



Fotos: Manfred Puschmann



RATHAUS-NACHRICHTEN

Aktuelles aus dem Rathaus:

Fördermittel bewilligt

Kindereinrichtungen erhalten Lüftungsanlagen

Wir freuen uns, dass die Fördermittelanträge für die Installation von Corona-Raumlüftungsanlagen aus dem Bundesprogramm für die fünf städtischen Kindereinrichtungen und das Kinder- und Jugendzentrum relativ schnell und unbürokratisch bewilligt worden sind.

Die derzeitigen Gesamtkosten belaufen sich auf 725.000 Euro, wovon 577.400 Euro als Fördermittel bewilligt wurden. Die Lüftungsanlagen werden im kommenden Jahr eingebaut und in Betrieb genommen.

Straßenbaumaßnahmen in Planung

Wetzelsgrüner Straße und Mahnbrück sollen saniert werden

Während die Straßenbaumaßnahme in Mahnbrück von einem Ingenieurbüro vorgeplant und mit allen Medienträgern sowie den Ver- und Entsorgern abgestimmt wird, wurde die Baumaßnahme der Wetzelsgrüner Straße bereits öffentlich bekanntgegeben. An der Ausschreibung beteiligten sich die Versorgungsträger inetz, Mitnetz und ZWAV. Der erste Bauabschnitt, von der Herlasgrüner Straße bis zur Lessingstraße soll bis zum 30.11.2022 fertiggestellt sein. Die gesamte Bauzeit ist vom 28.03.2022 bis 28.07.2023 geplant.



Die Wetzelsgrüner Straße ist in einem schlechten Zustand, dies soll sich bald ändern. Foto: pko

Kreisverkehr an der Perlaser Straße neugestaltet

Im November erfolgte die Umgestaltung des Kreisverkehrs an der Kreuzung Perlaser Straße / Oststraße durch die Treuener Firma Gartenbau Herrgeist. Entstanden ist eine auf-

gehügelte, dekorativ bepflanzte Kreisinsel, auf der von Frühjahr bis in den Herbst etwas blüht. Die Bepflanzung besteht aus Stauden und Gräsern, die besonders pflegeleicht und trockenheitsresistent sind. Eine Kombination mit Findlingen und Splitt macht die Gestaltung noch interessanter.

Corona-Impfung

Stadt Treuen unterstützt erneut bei Terminvergabe

Voraussichtlich besteht **ab Montag, den 6. Dezember 2021** wieder die Möglichkeit zur Online-Buchung von Impfterminen (Erst-, Zweit- und Auffrischungsimpfungen) im ehemaligen Impfzentrum Eich/Sa.

Wie im Frühjahr unterstützt die Stadt Treuen gern bei der Terminvergabe und bucht zusammen mit Ihnen einen Impftermin. Dazu wenden Sie sich bitte während der Sprechzeiten der Stadtverwaltung Treuen an Herrn Grünert unter:

Tel.: 037468 63813 • E-Mail: alexander.gruenert@treuen.de

Rathaus für den Besucherverkehr geschlossen – Termine nur nach Voranmeldung und unter 3G Regelung

Das Rathaus der Stadt Treuen ist wegen der stark steigenden Corona-Infektionszahlen seit Montag, dem 29.11.2021 für den Besucherverkehr geschlossen.

Wir bitten die Bürgerinnen und Bürger, ihre Anliegen telefonisch oder per Mail an die Verwaltung zu richten.

Für dringend notwendige Aufgaben, wie Belange des Meldewesens oder zwingende persönliche Gespräche wird um unbedingte vorherige telefonische Terminvereinbarung gebeten. Außerdem besteht für persönliche Termine im Rathaus die Pflicht zur Vorlage eines Genesenen-, Geimpften-, oder tagaktuellen Testnachweis (3G)!

Wichtige Telefonnummern der Stadtverwaltung Treuen:

Amt	Rufnummer / Mail
Zentrale Rufnummer (Bürgerbüro)	638 - 14
FB Finanzen und Bürgerservice	638 - 43
Einwohnermeldeamt	638 - 34
Gewerbeamt	638 - 15
FB Bau	638 - 50
Ordnungsamt	638 - 22
Soziales	638 - 40
Büro Bürgermeister	638 - 24
Zentrale E-Mail-Adresse	stadtverwaltung@treuen.de

Stellenausschreibung

Bei der Stadt Treuen -Stadtverwaltung- ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt im **Stadtarchiv** die Stelle des/der

Fachangestellten für Medien- und Informationsdienste - Fachrichtung Archiv (m/w/d)

zu besetzen.

Aufgabenschwerpunkte:

- Erarbeitung und Umsetzung der Schriftgutordnung
- Prüfung der Aufbewahrungsfristen und Kassation von Akten
- Übernahme, Sichtung und Archivierung von Schrift-, Bild-, Ton und Kartenmaterial der Fachbereiche
- Bewahrung und Weiterführung von historisch wertvollen Dokumenten zur Stadtgeschichte
- Durchführung einfacher Erhaltungs- und Restaurationsarbeiten
- Übernahme und Verwahrung der Personenstandsbücher und Bearbeitung von entsprechenden Anfragen
- Bearbeitung von Anfragen und Anträgen
- Verwaltung der Fachliteraturbibliothek für die Verwaltung
- Digitalisierung von Archivgut
- Sonderaufgaben

Eine spätere ergänzende Aufgabenzuteilung wird vorbehalten.

Anforderungsprofil:

- Eine abgeschlossene Ausbildung zur/zum Fachangestellten für Medien- und Informationsdienste - Fachrichtung Archiv oder eine vergleichbare dreijährige Ausbildung sowie einschlägige, mehrjährige Berufserfahrung in einem Archiv
- Bereitschaft an Fortbildungen
- Besitz des Führerscheins Klasse B
- Sicherer Umgang mit üblicher Büro-Software (MS-Office-Programme, E-Mail, Internet)
- Sichere Ausdruckfähigkeit in Wort und Schrift
- Zuverlässigkeit, verantwortungsvolles und gewissenhaftes Arbeiten, höfliches und freundliches Auftreten, Kreativität und Flexibilität sowie Teamfähigkeit

Was wir Ihnen bieten:

Auf das Arbeitsverhältnis wird der Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst vollumfänglich angewendet.

- Die Vergütung erfolgt nach dem TVöD, je nach Aufgabenzuordnung Entgeltgruppe 6 bis 9a.
- Die durchschnittliche regelmäßige Arbeitszeit beträgt vorerst 35 Stunden wöchentlich.
- Jahressonderzahlung, Leistungsentgelte, Betriebliche Altersvorsorge (ZVK)
- Ein abwechslungsreiches und interessantes Aufgabengebiet

Bewerbungen von Schwerbehinderten sind erwünscht und werden bei gleicher fachlicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt, wenn nicht in der Person des Mitbewerbers vorliegende Gründe überwiegen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte in Papierform bis zum 17.12.2021 an die Stadt Treuen, Büro Bürgermeister, Markt 7, 08233 Treuen. Für Rückfragen steht Ihnen Frau Brillinger unter der Rufnummer 037468 638 18 gerne zur Verfügung.

Zudem bitten wir um Ihr Verständnis, dass aus Kostengründen Bewerbungsunterlagen nur dann zurückgesandt werden können, wenn ihnen ein geeigneter und ausreichend frankierter Rückumschlag beiliegt.

Datenschutzhinweis: Mit Ihrer Bewerbung willigen Sie ein, dass Ihre Daten bis zur Beendigung des Auswahlverfahrens gespeichert und verarbeitet werden.

Treuen, 11.11.2021


A. Jedzig
Bürgermeisterin



Stellenausschreibung

Die Stadt Treuen sucht für ihre **pädagogischen Kindereinrichtungen** zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Leiter/in (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 39,5 Wochenstunden ab dem Jahr 2022.

Der Arbeitgeber ist wegen des wechselnden Arbeitsanfalls, aufgrund der Vorgaben des SächsKitaG sowie der schwankenden Kinderzahlen berechtigt, die Arbeitszeit einseitig je nach Bedarf zu verändern.

Aufgabenschwerpunkte:

- Eigenständige, verantwortliche, pädagogische und organisatorische Leitung einer Kindertagesstätte mit Integrativplätzen und maximal 170 Plätzen, **nach der Konzeption der Einrichtung und dem sächsischen Bildungsplan**
- Umsetzung der gesetzlichen Bestimmungen einschließlich aller Verwaltungsaufgaben im Rahmen des SächsKitaG
- Repräsentation der Einrichtung in der Öffentlichkeit
- Mitbestimmung bei der Gestaltung und Ausstattung der Kindereinrichtung
- Team- und Mitarbeiterführung
- Erstellung und Umsetzung der Dienstpläne
- Sicherung der Umsetzung und Fortschreibung der pädagogischen Konzeption im Team - analog den gesellschaftlichen Veränderungen und Anforderungen
- Durchsetzung der Anforderungen im Qualitätsmanagement
- Durchführung von Dienstbesprechungen
- Mitwirkung bei der Fortbildung des Personals
- Etablierung einer professionellen Zusammenarbeit mit den Eltern, Elternbeirat, Träger und Behörden
- Abschluss und Pflege von Elternverträgen

Anforderungsprofil:

- Ein abgeschlossenes Studium der Kindheitspädagogik bzw. der Sozialpädagogik/Sozialen Arbeit oder ein vergleichbarer Abschluss
- Erfahrungen in der Leitung einer Kindereinrichtung oder einer ähnlichen Einrichtung wären wünschenswert
- Freude an der Arbeit mit Kindern sowie Bewältigung von Verwaltungsaufgaben
- Führungskompetenz sowie loyales Verhalten im Team
- Grundlegende Kenntnisse im Umgang mit dem PC
- Flexibilität und Organisationstalent
- Zielorientierte Entscheidungsfreudigkeit
- Belastbarkeit
- Verhandlungs- und Kommunikationsgeschick

Was wir Ihnen bieten:

Auf das Arbeitsverhältnis wird der Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst vollumfänglich angewendet.

- Die Vergütung erfolgt nach dem TV zum Sozial- und Erziehungsdienst.
- Ein zuverlässiger Arbeitgeber
- Jahressonderzahlung, Leistungsentgelte, Betriebliche Altersvorsorge (ZVK)
- Ein abwechslungsreiches und interessantes Aufgabengebiet.

Bewerbungen von Schwerbehinderten sind erwünscht und werden bei gleicher fachlicher Eignung und Befähigung bevorzugt berücksichtigt, wenn nicht in der Person des Mitbewerbers vorliegende Gründe überwiegen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte in Papierform bis zum 17.12.2021 an die Stadt Treuen, Büro Bürgermeister, Markt 7, 08233 Treuen. Für Rückfragen steht Ihnen Frau Brillinger unter der Rufnummer 037468 638 18 gerne zur Verfügung.

Zudem bitten wir um Ihr Verständnis, dass aus Kostengründen Bewerbungsunterlagen nur dann zurückgesandt werden können, wenn ihnen ein geeigneter und ausreichend frankierter Rückumschlag beiliegt.

Datenschutzhinweis: Mit Ihrer Bewerbung willigen Sie ein, dass Ihre Daten bis zur Beendigung des Auswahlverfahrens gespeichert und verarbeitet werden.

Treuen, 11.11.2021


A. Jedzig
Bürgermeisterin



ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG



Ortsübliche Bekanntmachung



Stadt Treuen für die Gemeinde Neuensalz

Ortsübliche Bekanntmachung

des Beschlusses Nr. 29/2021 öffentlich aus der Sitzung des Gemeinderats Neuensalz vom 08.11.2021 zur Auf- hebung des Satzungsbeschlusses zum Bebauungsplan „An der Burg“ Thoßfell vom 21.08.2000

In der öffentlichen Sitzung des Gemeinderats der Gemeinde Neuensalz am 08.11.2021 (Beschluss-Nr. 29/2021) wurde zur Beseitigung des Rechtsscheines der Beschluss zur Aufhebung des Satzungsbeschlusses vom 21.08.2000 zum Bebauungsplan „An der Burg“ Thoßfell gefasst.

Begründung:

Der Gemeinderat der Gemeinde Neuensalz hatte am 21.08.2000 den Satzungsbeschluss zum Bebauungsplan „An der Burg“ Thoßfell gefasst.

Im Rahmen der Aufstellung des Bebauungsplanes „Wohngebietserweiterung Am Birkenweg“ Gemeinde Neuensalz, OT Mechelgrün wurde der Hinweis gegeben, den nicht umgesetzten Bebauungsplan „An der Burg“ Thoßfell aufzuheben, da die Gemeinde eine Bebauung dieser Flächen nicht fourciert und in der Erweiterung des Wohngebietes in Mechelgrün Wohnbauflächen schaffen will.


Die Überprüfung der Rechtmäßigkeit des Bebauungsplanes ergab außerdem Verfahrensfehler bei Ausfertigung des Bebauungsplanes.

Es handelt sich hierbei um wesentliche Verfahrensfehler, so dass der Bebauungsplan nicht in Kraft getreten ist.

In der Sitzung des Gemeinderats der Gemeinde Neuensalz am 08.11.2021 wurde der Satzungsbeschluss vom 21.08.2000 für den Bebauungsplan „An der Burg“ Thoßfell aufgehoben.

Dieser Aufhebungsbeschluss Nr. 29/2021 vom 08.11.2021 wird hiermit ortsüblich bekannt gemacht.

Treuen, den 11.11.2021


Andrea Jedzig
Bürgermeisterin



des Aufstellungsbeschlusses zur Außenbereichssatzung „Perlas“, Stadt Treuen gemäß § 35 Abs. 6 BauGB

Der Stadtrat der Stadt Treuen hat im öffentlichen Teil seiner Sitzung am 03.11.2021 die Aufstellung der Außenbereichssatzung „Perlas“, Stadt Treuen gemäß § 35 Abs. 6 BauGB gefasst.

Die Stadt Treuen beabsichtigt, mit der Satzung eine sinnvolle und städtebaulich geordnete Nutzung von bebauten Bereichen im Außenbereich des Ortsteils Perlas zu erreichen.

Die durch die Außenbereichssatzung begünstigten „Lückenfüllungsvorhaben“ müssen sich insbesondere in den bebauten Bereich einfügen.

Die Außenbereichssatzung kann auch Vorhaben umfassen, die kleinen Handwerks- und Gewerbebetrieben dienen. Allerdings muss die gewerbliche Struktur, die zugelassen ist, der Wohnbebauung gegenüber nachrangig sein, nicht zuletzt, um Konflikte zwischen den Nutzungen zu vermeiden. Der Umgriff der Satzung umfasst die Ortslage Perlas nach der Abzweigung von der Umgehungsstraße bis Ende der vorhandenen Bebauung in Höhe des „Schafsteiches“. Der Geltungsbereich ist außerdem aus dem als Anlage beigefügten Lageplan ersichtlich.



Das Verfahren zur Aufstellung wird als vereinfachtes Verfahren nach § 13 Abs. 2 Satz 1 Nr. 2 und 3 und Satz 3 BauGB durchgeführt. Dementsprechend wird von der frühzeitigen Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 BauGB und nach § 4 Abs. 1 BauGB abgesehen. Gemäß § 13 Abs. 3 BauGB wird von der Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB, von dem Umweltbericht nach § 2a, von der Angabe nach § 3 Abs. 2 Satz 2 BauGB, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10 Abs. 4 BauGB abgesehen.

Der Beschluss wird hiermit ortsüblich bekannt gemacht.

Treuen, den 16.11.2021

Andrea Jedzig

Andrea Jedzig
Bürgermeisterin



Treuener Adventskalender



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, sehr geehrte Gäste,

der „lebendige“ Adventskalender als mittlerweile schon traditionelle Veranstaltungsreihe der Vorweihnachtszeit sorgte durch das Engagement aller Beteiligten und Besucher in der Vergangenheit für gemütliche, freudebringende Stunden in der geheimnisvollen Vorweihnachtszeit. Im letzten Landboten wurden die Türchen für diesen Dezember veröffentlicht, die unter den erschwerten Bedingungen mit viel Mühe und Ideenreichtum für Sie vorbereitet wurden. Aufgrund des aktuellen Infektionsgeschehens und der damit einhergehenden sächsischen Corona-Notfall-Verordnung ist es leider nicht möglich, die Veranstaltung durchzuführen. Wir müssen Ihnen daher schweren Herzen mitteilen, dass der diesjährige „lebendige Treuener Adventskalender“ nicht stattfinden kann. Wir bedanken uns bei dem starken Engagement und Interesse der beteiligten Akteure und auch bei Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, für Ihr Verständnis. Wichtig ist, dass Sie und Ihre Lieben so gut als nur möglich gesund und unbeschadet durch die aktuelle Situation kommen.

Wir wünschen Ihnen trotz der momentanen Herausforderungen eine schöne Vorweihnachtszeit und freuen uns auf die Fortsetzung im nächsten Jahr.

Herzlich Ihre Bürgermeisterin Andrea Jedzig sowie Mitarbeiterin Andrea Meinel

INFORMATIONEN AUS DER STADT

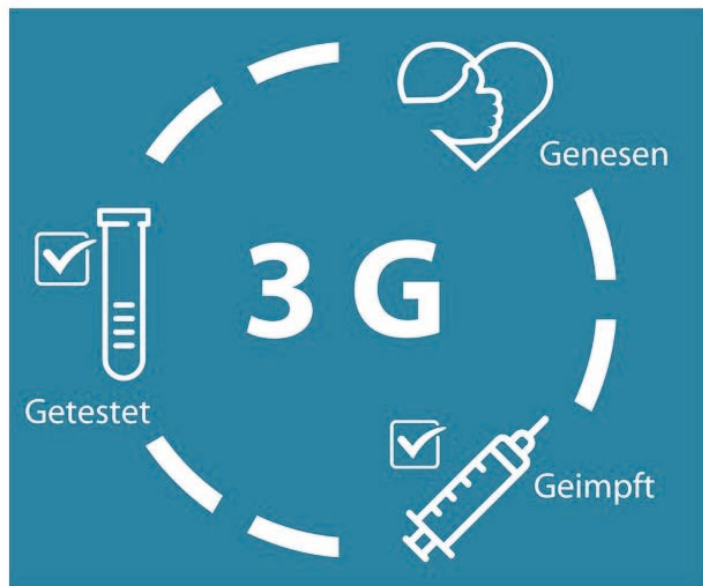
Herbstferien 2021 im Hort Nesthäckchen

In den Herbstferien 2021 fanden verschiedene Aktionen im Freien statt. Wir besuchten den Falkensteiner Zoo, unternahmen einen Wandertag zum Perlaser Turm, erkundeten den Treuener Wald und sammelten Herbstblätter und verwendeten diese für unseren Basteltag.

Des Weiteren gab es diverse Sportangebote in der Turnhalle. Ein Highlight war unser Völkerballturnier gegen die anderen Hort Einrichtungen. In der Treuener Turnhalle spielten wir „Jeder gegen Jeden“ und schließlich noch ein Finalspiel. Im Finale besiegten wir sehr gute Gegner aus der Villa Kunterbunt. Somit ging der Wanderpokal, wie letztes Jahr, erneut an den Hort Nesthäckchen.



Ab 23.11.2021 gilt in der Bibliothek



Neuerwerbung der Stadt- und Schulbibliothek Treuen, Dezember 2021

Belletristik:

Barreau, Nicolas: Die Zeit der Kirschen (Liebesroman)
Blum, Antonia: Kinderklinik Weißensee (Arztroman ; Bd. 2)
Coben, Harlan: Nicht bleibt begraben (Thriller)
Gilman, David: Legenden des Krieges (Histor. Roman ; Bd.7)
Hucke, Petra: Die Architektin von New York (Frauensicksall)
Nesbo, Jo: Eifersucht (Krimi)
Nesser, Hakan: Schach unterm Vulkan (Krimi)
Reichs, Kathy: Der Code der Knochen (Thriller)
Renk, Ulrike: Eine Familie in Berlin (Familiensaga ; Bd.1)
Winter, Claire: Kinder ihrer Zeit (Familiendrama)
Winter, Elaine: Modehaus Haynbach (Familiensaga ; Bd.3)

Sachliteratur:

Boom - 500 Jahre Industriekultur in Sachsen
Häkelvorlage für jeden Anlass
Reinhardt, Manja: Glücksorte im Vogtland
Sedivy, Frantisek: Uran für die Sowjetunion
Steve Jobs - Legenden

Kinder- und Jugendliteratur:

Allert, Judith: Die wilde Baumhausschule - Eine Klasse im Schoki-Fieber (ab 8 Jahren)
Auer, Margit: Die Schule der magischen Tiere - Voll das Chaos! (ab 8 Jahren)
Düwell, Franca: Julie und die Frage, was Jungs wollen (ab 11 Jahren)
Li, Amanda: Willkommen im Mumintal (ab 3 Jahren)
Lüftner, Kai: Furzipups der Knatterdrache (ab 2 Jahren)
Osborne, Mary Pope: Das magische Baumhaus - Verborgten im Dschungel (ab 6 Jahren)
Sabbag, Britta: Klara Katastrophe und der große Waldzauber (ab 7 Jahren)
Was ist Was - Der Mars (ab 8 Jahren)

Hörbuch:

Bannalec, Jean-Luc: Bretonisches Vermächtnis (Krimi)
Riley, Lucinda: Das italienische Mädchen (Frauensicksall)

Hörspiele:

Bibi Blocksberg - Der verhexte Wandertag
Miraculous Folge 7 und 8

Kalender „Treuen damals und heute 2022“

Was lange währt, wird endlich gut. Das Stadtarchiv freut sich mitteilen zu können, dass der Kalender „Treuen damals und heute 2022“ nun zum Verkauf und Versand bereitsteht. Jedoch wird die Freude von den erneuten Coronabeschränkungen getrübt. Und so müssen die Kalender auch in diesem Jahr mithilfe kreativer Ideen zu den Menschen gebracht werden. Die erste Möglichkeit wurde zum verkaufsoffenen Sonntag geboten. In der Zeit von 14:00 bis 18:00 Uhr konnten die Vorbestellungen in einer kleinen Weihnachtsmarktbude, die im Wechsel durch die Stadträte besetzt war, auf dem Treuener Marktplatz abgeholt werden. Neuinteressierte konnten ihren Kalender dort erwerben. Der diesjährige Kalender unterscheidet sich von den ersten beiden Auflagen – laut Archivmitarbeiterin Jasmin Geipel ging es ihr nun mehr darum, die Veränderungen in der Stadt mit Fotografien zu dokumentieren und noch deutlicher zu ma-



chen. Wir hoffen sehr, dass auch diese Art des Kalenders den Menschen gefällt, die alten Fotografien sind unglaublich interessant und der Kalender bietet Ihnen die Möglichkeit, einen kleinen Einblick in den Bildbestand des Stadtarchives zu geben. Die Stadtverwaltung bietet einen Verkauf des Kalenders in der Stadtbibliothek an.

Darüber hinaus kann der Kalender auch im Rathaus gekauft werden – jedoch nur nach vorheriger Terminabsprache und unter Einhaltung des 3G-Nachweises. Hierbei wird gebeten, sich an die Mitarbeiter unter **Tel. 037468 638 43** zu wenden.



KIRCHEN-NACHRICHTEN

Gottesdienste und Veranstaltungen

Alle Angaben ohne Gewähr! Aufgrund der aktuellen Situation kann es kurzfristig zu Änderungen kommen!

Ev.-luth. Kirche

2. ADVENT, 5. DEZEMBER 2021

17.00 Uhr Musikalische Andacht – fällt aus

HEILIGER ABEND, 24. DEZEMBER 2021

Es finden keine Krippenspiele und keine Christvesper statt.

Am Heiligen Abend ist die Kirchen von 15.00 – 18.00 Uhr geöffnet.

Bei Kerzenschein erklingt Orgelmusik und es gibt Lesungen aus dem Lukasevangelium.

SILVESTER, 31. DEZEMBER 2021

17.00 Uhr Gottesdienst

Pandemiebedingt gilt ab sofort bei **Gottesdiensten**, dass nur auf Covid-19 negativ getestete Personen teilnehmen können. Wir bieten die Möglichkeit an, dass ab einer halben Stunde vor Gottesdienstbeginn im Martin-Luther-Saal ein beaufsichtigter und kostenloser Schnelltest durchgeführt werden kann.

Das Einhalten der Abstandsregeln und das Tragen einer FFP-2 Maske während des gesamten Gottesdiensts ist verpflichtend.

Sonntag, 5. Dezember

10:00 Uhr Gottesdienst

14:30 Uhr Blasen des Posaunenchores auf dem Friedhof

Sonntag, 12. Dezember

10:00 Uhr Gottesdienst

Landeskirchliche Gemeinschaft

Sonntag, 5. Dezember

10:30 Uhr Gemeinschaftsstunde

Sonntag, 12. Dezember

15:00 Uhr Adventsfeier

Ev.-method. Kirche

Sonntag, 5. Dezember

09:15 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 12. Dezember

09:15 Uhr Gottesdienst

Herzfabrik – Kirche fürs Vogtland

Bitte beachten Sie die Hinweise auf der Internetseite www.herzfabrik-kirche.de

Sonntag, 10. Dezember

10:00 Uhr Gottesdienst

DIE FEUERWEHR INFORMIERT

Acht Tipps der Feuerwehren für sicheren Advent – Ihre Feuerwehr mahnt zum sorgsamem Umgang mit Kerzen

Gemütliche Abende mit Plätzchen und Kerzenschein: Die Adventszeit ist für viele Menschen eine Zeit der Besinnlichkeit. Damit diese nicht durch Brände überschattet wird, die durch Unachtsamkeit ausgelöst wurden, mahnt der Deutsche Feuerwehrverband zum sorgsamem Umgang mit Kerzen. Dadurch könnten zahlreiche Feuerwehreinsätze in der Adventszeit vermieden werden.



Acht einfache Tipps der Feuerwehr helfen, Brände zu verhindern:

- Stellen Sie Kerzen nicht in der Nähe von brennbaren Gegenständen (Geschenkpapier, Vorhang) oder an einem Ort mit starker Zugluft auf.
- Kerzen gehören immer in eine standfeste, nicht brennbare Halterung, an die Kinder nicht gelangen können.
- Lassen Sie Kerzen niemals unbeaufsichtigt brennen – vor allem nicht, wenn Kinder dabei sind! Unachtsamkeit ist die Brandursache Nummer eins!
- Löschen Sie Kerzen an Adventskränzen und Gestecken rechtzeitig, bevor sie heruntergebrannt sind: Tannengrün trocknet mit der Zeit aus und wird zur Brandgefahr.
- Achten Sie bei elektrischen Lichterketten darauf, dass Steckdosen nicht überlastet werden. Die elektrischen Kerzen sollten ein Prüfsiegel tragen, das den VDE-Bestimmungen entspricht.
- Wenn Sie echte Kerzen entzünden, stellen Sie ein entsprechendes Löschmittel (Wassereimer, Feuerlöscher, Feuerlöschspray) bereit.

- Wenn es brennt, versuchen Sie nur dann die Flammen zu löschen, wenn dies ohne Eigengefährdung möglich ist. Ansonsten schließen Sie möglichst die Tür zum Brandraum, verlassen (mit Ihrer Familie) die Wohnung und alarmieren die Feuerwehr mit dem Notruf 112.
- Rauchwarnmelder in der Wohnung verringern das Risiko der unbemerkten Brandausbreitung enorm, indem sie rechtzeitig Alarm geben. Die kleinen Lebensretter gibt es günstig im Fachhandel – übrigens passen sie perfekt als Geschenk auf den Gabentisch!



Im Tag stehen die Frauen und Männer der Freiwilligen Feuerwehren des Treuener Landes bereit, um im Notfall schnell und effizient helfen zu können.

LAND
FEUERWEHR

Sei mit dabei!

Unterstütze Deine örtliche Feuerwehr im Ehrenamt. Sei mit dabei!

RETTEN | LÖSCHEN | BERGEN | SCHÜTZEN

WWW.KBK-VOGTLAND.DE

Ehrenamt macht Spaß! Du willst Deine Perspektiven erweitern? Du willst anderen helfen? Du willst interessante Leute kennenlernen? Mehr Informationen zum Ehrenamt und den

WAS - WANN - Wo ?

**Wandergruppe „Gerhart Hering“
des Vogtl. Heimatvereins Treuen e.V.**



Unsere Dezember-Wanderung findet am
15.12.2021 um 14.00 Uhr statt.
Treffpunkt: **Turnerbundplatz**

Bücherei | ... | ...

INFO-ECKE

Die neue
Weihnachtskarte
des Treuener Schlossvereins
ist ab sofort in der Post erhältlich



Schöne Weihnachten

Wieder steht uns eine Weihnachtszeit bevor in der viele Pläne, Wünsche und Vorfreude nicht erfüllt werden können.

Um so mehr wünschen wir allen Treuenern allen Freunden und Mitgliedern des Schlossvereins von Herzen

*ein schönes, friedliches
und vor allem gesundes Fest.*

Der Vorstand

**Anzeigenannahme-
UND
Redaktionsschluss
FÜR DIE NÄCHSTE AUSGABE
9. DEZEMBER '21**

Auf Annoncen mit Ihren
Weihnachts- und Neujahrsgrüßen
im Treuener Landboten erhalten Sie in
diesem Jahr wieder

20% Rabatt!

**Weil jede
Impfung
zählt:
#ÄRMELHOCH**



Nur die Corona-Schutzimpfung bringt unseren Alltag zurück. Mehr unter [corona-schutzimpfung.de](https://www.corona-schutzimpfung.de) und in Gebärdensprache unter www.zusammengegen corona.de.

Zusammen
gegen Corona

Landratsamt
Vogtlandkreis

VERBUNDENE
KREISE

Landratsamt
Vogtlandkreis



Symbolbild

nären wie auch ambulanten Pflegebereich unterstützen und ihre Hilfe anbieten. Lassen Sie sich in unseren Helferpool aufnehmen. Melden Sie sich dazu bitte beim Pflegenetzwerk des Vogtlandkreises per Mail unter kanis.anne-kathrin@vogtlandkreis.de mit folgenden Angaben:

- Name, Vorname, Geburtsdatum, Telefonnummer, E-Mail-Adresse
- Wohnort sowie Einsatzgebiet mit maximaler Entfernung Angabe
- Zeitpunkt und Dauer der Verfügbarkeit
- Berufliche Qualifikation; Erfahrungen in der Pflege (ja/nein)
- Einsatz Präferenz

Das Pflegenetzwerk nimmt Ihre Daten auf und dient als Vermittler zur jeweiligen Einrichtung. Alle weiteren Details sowie Einsatzmöglichkeiten und Aufgabenbereiche bespricht die Einrichtung mit Ihnen.

Auch für die unterstützenden Tätigkeiten finden die Regelungen der Sächsischen Corona-Notfall-Verordnung Anwendung. In der Regel besteht tägliche Testpflicht.

Wir freuen uns über jeden freiwilligen Interessenten, welcher die vogtländische Pflege unterstützen möchte.

Des Weiteren möchten wir einen Aufruf an unsere pflegenden Angehörigen starten. Bitte unterstützen Sie die ambulanten Pflegedienste, wenn es die aktuelle Covid-19-Situation erfordert. Die medizinische und pflegerische Versorgung soll weiterhin durch das Fachpersonal abgedeckt werden. Aber vielleicht können sie bei den Betreuungs- und hauswirtschaftlichen Tätigkeiten ihre Angehörigen selbst unterstützen und den Pflegediensten ein wenig unter die Arme greifen. Unnötige Heimeinweisungen und Krankenhausaufenthalte aufgrund von Versorgungsengpässen können somit vermieden werden. Sprechen Sie dies bitte mit dem jeweiligen ambulanten Pflegedienst ab.

Für weitere Fragen stehen die Mitarbeiterinnen des Pflegenetzwerks unter **03741 – 300 1503** zur Verfügung.

Alle aktuellen Informationen zu Impfangeboten und Impfaktionen im Vogtlandkreis finden Sie unter www.vogtlandkreis.de

DAS LANDRATSAMT INFORMIERT

Ein Helferpool für den Vogtlandkreis: Der Pflegebereich braucht Unterstützung

Die Corona-Pandemie bringt Pflegerinnen und Pfleger an die Grenzen der Belastbarkeit. Die Fallzahlen steigen weiter und die Auslastung der Intensivbetten wächst. Oftmals steht im ambulanten wie auch in stationären Bereichen nur noch ein Bruchteil der Pflegerinnen und Pfleger zur Verfügung und dennoch muss die Grundversorgung der Landkreisbevölkerung gewährleistet bleiben.

Gesucht werden deshalb Freiwillige, die unterstützende Aufgaben im Pflege- und Betreuungsbereich übernehmen. Ein angenehmes Gespräch oder die Begleitung bei einer Mahlzeit sind nur einige Tätigkeiten, die das Pflegepersonal entlasten.

SARS-CoV-2 Schnelltestzentrum Treuen

Goethehalle Treuen, Joh.-Seb.-Bach-Str. 28a

Öffnungszeiten ab 8.12.2021:

Montag: 06:00 – 10:00 Uhr

Dienstag: geschlossen

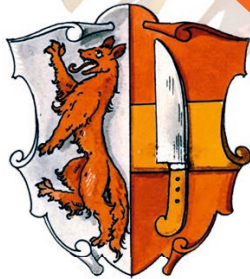
Mittwoch: 16:00 – 20:00 Uhr

Donnerstag: 06:00 – 10:00 Uhr

16:00 – 20:00 Uhr

Freitag: geschlossen

Eine Terminvereinbarung ist derzeit nicht erforderlich.



Stadt Treuen

Wer kann sich testen lassen?

Jeder Bürger kann sich mindestens einmal wöchentlich kostenlos testen lassen.

Mitzubringen ist unbedingt die elektronische Gesundheitskarte (eGK).

WEIHNACHTSBÄUME

FICHEN,
BLAUFICHEN,
NOBILISTANNEN,
NORDMANNTANNEN,
KOREATANNEN,
KIEFER UND
SCHMUCKREISIG

BIETET IHNEN

BAUMSCHULE
DIETMAR FEUSTEL
INH. CLAUDIA FEUSTEL

NEUE WELT 28 • 08233 TREUEN • TEL.: 037468 - 29 63

A. W.
LUDWIG
BESTATTUNGEN & TRAUERHILFE

GEPRÜFTER BESTATTER

Telefon: 037468.579624 · Mobil: 0173.3937846

Bahnhofstraße 25 · 08233 Treuen

www.aw-ludwig-bestattungen.de

Wir sind Tag und Nacht für Sie erreichbar.



Impressum

Der Treuener Landbote erscheint 14-tägig (jeweils donnerstags), liegt in Geschäften und Einrichtungen des Verbreitungsgebietes zur kostenlosen Mitnahme aus und kann im Sachgebiet Zentrale Verwaltung/Öffentlichkeitsarbeit der Stadtverwaltung Treuen eingesehen werden. Die namentliche Aufstellung der Geschäfte und Einrichtungen, in denen das Amtsblatt ausliegt, wird in regelmäßigen Abständen im Treuener Landboten veröffentlicht.

Herausgeber: Stadtverwaltung Treuen, Markt 7, 08233 Treuen,

Tel.: 037468/63839, Fax: 037468/63854,

E-Mail: info@treuen.de, Internet: www.treuen.de

Verantwortlich für amtlichen Inhalt: Bürgermeisterin Andrea Jedzig. Nichtamtliche Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Gestaltung und Druck: Pauli Offsetdruck, Herlasgrüner Str. 83, 08233 Treuen.

**IHR UHRMACHER
IST WEITERHIN FÜR SIE DA!**

MONTAG 9-13 UHR
DIESTAG-FREITAG 9-17 UHR



Polster
UHREN UND SCHMUCK

Ralf Polster • Bahnhofstraße 7
08233 Treuen • Tel.: 037468 2689

Wir wünschen allen Kunden,
Geschäftspartnern
und Freunden unseres Hauses
eine besinnliche Adventszeit,
ein gesegnetes Weihnachtsfest,
viel Glück und Gesundheit im Neuen Jahr!

Ihre Familie Pauli und das gesamte Team



Bild: Fotostudio R. Schwarzenbach, Atelier Christine

pauli
offsetdruck

Pauli Werbung und Druck
Inhaber: Harald Pauli e. K.
Herlasgrüner Straße 83 | 08233 Treuen
T | 037468 / 657-0
F | 037468 / 657-25
E | treuen@pauli-offsetdruck.de
W | www.pauli-offsetdruck.de



*Am Ende des Jahres 2021
danken wir für das
entgegengebrachte Vertrauen
und wünschen Ihnen
frohe Weihnachten
und Gesundheit, Glück
und Erfolg für das neue Jahr 2022.*

Pflegeeinrichtungen – Sozialstation –
Herz & Bauch – Catering und Menüservice –
Servicewohnen – Kinder- und Jugendhilfe –
Schuldnerberatung – Jugendclubs –
Schwangerenberatung – Kindertagesstätten



AWO
Ihre Arbeiterwohlfahrt
Vogtland

08209 Auerbach
Göltzschtalstraße 46
Tel.: 03744 / 272 2800
Fax: 03744 / 272 2801
www.awo-vogtland.de



**AUTOHOF
Treuen**

Mittlerer Ring 6

Wir suchen für unseren Autohof in Treuen
**ab sofort zuverlässige Mitarbeiter
für Verkauf, Service und Küche
(m/w/d),**

Autohof Treuen, Mittlerer Ring 6,
08233 Treuen, Tel: 01578 3048142,
E-mail: verwaltung-henning@web.de



**BESTATTUNGEN
Hannemann**

Ansprechpartner: Chessy Kölbel

Tag und Nacht

Telefon: 03 74 68/68 84 65 oder 01 76/61 07 09 56
Königstraße 11 • 08233 Treuen

*Dem Leben einen würdigen Abschluss geben.
Auf Wunsch persönliche Beratung bei Ihnen zu Hause.*

**Wenn der Mensch den Menschen
braucht, dann sind wir für Sie da.**

Wir stehen Ihnen in den schweren Stunden des Lebens und Sterbens zur Seite, mit ehrlichen Worten, helfenden Händen und einem fairen Preis. Mit uns gestalten Sie den letzten Weg Ihres verstorbenen Angehörigen angemessen und würdevoll, wir begleiten Sie in der Trauerzeit und wir unterstützen Sie bei allen notwendigen Entscheidungen. Ihre Fragen beantworten wir gerne jederzeit persönlich, nicht nur bei der Anmeldung eines Trauerfalls. Denn wird sind für Sie da, wenn der Mensch den Menschen braucht.